梁啓超遊台灣詩

台生

梁啓超曾於清宣統三年（公元一九一一年）三月，攜長女梁令嫻及摯友湯覺頓自日本須磨赴台灣考察遊覽，並寫下幾首詩。

三月二十五日梁啓超一行三人乘笠戶丸號客輪，來到馬關，他想起喪權辱國的《馬關條約》，不禁悲憤賦詩：

明知此是傷心地，
亦到維舟首重回。
十七年中多少事，
春帆樓下晚濤哀。

當船駛進海峽，西望是大陸的溫州，東南便是台灣島，一海之隔，引起梁啓超眷戀祖國之情，懷念台灣淪亡之思，不覺吟詩云：

滄波一去情何極，
白鳥頻來意似闌。
卻指海雲紅盡處，
招人應是浙東山。

他在船上聽到一位台灣遺民講述台台淪陷故事，沉痛悲歌傾瀉而出，即席賦詩：

漢家故是負珠崖，
覆水東流豈復西？
我遇龜年無可訴，
聽談天寶祇傷淒。

當梁啓超抵達台北，台灣百餘遺老假故城薈芳樓設宴歡迎他時，他感慨繫之，含着熱淚賦詩：

側身天地遠無歸，
王粲生涯似落暉。
花鳥向人成脈脈，
海雲古終自飛飛。
尊前相見難啼笑，
華表歸來有是非。
萬死一詢諸父老，
豈緣漢節始沾衣。

× × ×

劫灰經眼塵塵改，
華髮侵顛日日新。
破碎山河誰料得，
艱難兄弟自相親。
餘生飲淚嘗杯酒，
對面長歌哭古人。
留取他年搜野史，
高樓風雨紀殘春。

詩中一字一淚，憂國憂民之感與難兄難弟之情，溶爲一體，使得在座同胞悲切切，淚紛紛。

梁啓超在台灣期間，還深入農村體察民情，他看到遍地相思樹，不禁又懷念起祖國來，賦《相思樹》七絕一首：

終日思君君不知，
長門買賦更無期。
山山綠遍相思樹，
正是江南草長時。

梁啓超還親往台南瞻仰明末民族英雄鄭成功的「明延平郡王祠」，並向當年爲收復台灣而犧牲的一百一十四名烈士靈位頓首祭奠。

閒話招牌

古今中外

夏霜

掛在門前作爲商店標誌的招牌，看似普通，實則頗有考究。一塊立意和製造俱佳的招牌，對商店生意的興隆，往往會收到意想不到的效果。

書畫店一般都愛用「齋」、「軒」來命名，如北京的「榮寶齋」、上海的「朵雲軒」、杭州的「碧雲軒」、蘇州的「古吳軒」等。成都有一家書畫裝裱店卻與衆不同，名爲「詩婢家」，這個名稱借用『世說新語』中東漢著名經學家鄭玄家中奴婢皆讀書解詩的典故，同時又體現店主人爲書畫家服務的至誠態度。

不少酒樓、飯鋪喜歡用名詩中的詞語作爲招牌，古樸典雅，頗能引起遊客的意興。如上海的「杏花村」，源於唐朝詩人杜牧的名句「借問酒家何處有，牧童遙指杏花村。」杭州孤山腳下的「又一村」，出自南宋詩人陸游的名句「山重水覆疑無路，柳暗花明又一村。」詩意濃鬱的「天香樓」，出自初唐詩人宋之問的「桂子月中落，天香雲外飄。」南宋詩人林升的千古佳句「山外青山樓外樓」，則成了杭州兩家名菜館「山外山」和「樓外樓」的招牌。

招牌的風格多種多樣，古樸典雅的固然好，俚俗質樸的也同樣具有吸引力量。「菜根香」飯店就通俗得體，用於專賣素菜點心的食館，正切合顧客「心安茅屋穩，性定菜根香」的心態。「鮮得來」餛飩店，「小樂惠」點心店，「一品好」食品店，以至「狗不理」包子鋪，等等，看似信手拈來，失於粗淺，但自然得體。

有的招牌，則別出心裁，耐人尋味。有一家鞋店以「載舟」命名，把鞋比作「載人之舟」，既貼切，又富於想像。杭州西湖之濱有家照相器材商店曰「二我也」，彷彿一位顧客拿着自己的照片，笑不可遏：「哈哈，你就是我，我就是你！」頗有傳神之妙。

此外，如「雲中酌」酒店，「稻香村」糧油店，「養心堂」中藥店，「晶明」眼鏡店等等，無不一語雙關，別有情趣。

招牌的字體也是多彩多姿，真、草、隸、篆，顏、柳、歐、蘇，許多是名家手筆。

秦檜後裔的墓聯

史地雜抄

南宋抗金名將岳飛，被奸相秦檜以「莫須有」的罪名，害死於杭州風波亭，後遷葬於西湖西北的棲霞嶺。清代乾隆年間，秦檜的第七世後裔秦澗泉考中狀元，邀請幾位同科暢遊西湖。到了岳飛墓前，有人故意叫他題墓聯以試其志。秦澗泉臉紅如血，略一思索，便寫了如下兩行大字：

人從宋後羞名檜
我到墳前愧姓秦

其實，先人的罪行，不應其後裔承擔。不過，作爲秦檜的子孫，敢於承認自己爲賣國賊之後代，並且語帶批判，須有一定勇氣。因此，衆人對秦狀元投以讚許的目光。

宋美齡父親本姓韓

民忠

據廣東海南島文昌縣昌灑區慶齡鄉古路園村八十五歲老人韓裕豐揭示，經文昌縣政府部門調查證實，宋美齡的父親宋嘉樹本來姓韓，名字叫教準。

據韓裕豐老人介紹，宋美齡的曾祖父韓錦彝，祖父韓鴻翼，叔祖父韓鵬翼，原爲文昌縣昌灑區古路園村地道農民。韓鴻翼生下三個兒子，長子韓政準，次子韓教準（宋美齡之父），三子韓致準（韓裕豐之父）。

韓裕豐表示，過去韓氏一家數口，土地很少，生活困難，所以他大伯父韓政準不到二十歲，就背鄉離井跟着鄉親出洋謀生。二伯父韓教準尚未成年就送給其叔韓鵬翼之妻宋氏之內弟（文昌籍）撫養。據有關資料記載，韓教準的養父當時在美國馬薩諸塞州波士頓開設一間茶絲店，沒有兒子，所以把韓教準接到美國收爲兒子，並改姓宋，名嘉樹，號燿如，英文名爲查理．瓊斯．宋。據《民國名人傳記詞典》載云：「宋嘉樹原名韓喬孫（譯音）別名燿如」。

宋嘉樹到美國後，得到親友資助，入學讀書。於一八八六年，被任命爲傳教士，派往上海林樂知的佈道團當牧師。不久與一位頗有教養的姑娘結婚，先後生了六個子女：宋靄齡、宋慶齡、宋子文、宋美齡、宋子良、宋子安。

韓裕豐老人憶述，他二伯父教準（即宋嘉樹）當牧師後，有一年夏天曾回文昌家鄉探親，常在祖屋門口大樹下臥椅乘涼、談天。三十年代，其堂兄宋子文曾經派徐定堅將軍到文昌縣找過韓裕豐，要接他到南京做事，並要求把他的兒子韓清元送交宋子文撫養，但都被韓裕豐婉言謝絕。後來宋子文還從上海給韓裕豐寄過信，送他照片，至今他仍保存着宋子文的像片。

韓裕豐還說，他祖父韓鴻翼和祖母王氏之墓，是他二伯父教準和他本人共立的。他的堂姐宋慶齡逝世時，他亦以親屬身份參加文昌縣舉行的追悼會。

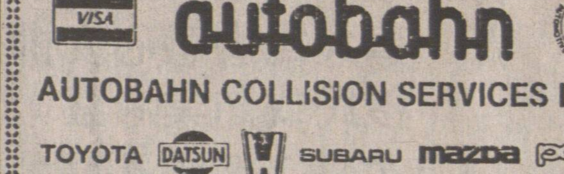
華僑金行
WAH KIU
八週年紀念酬賓

大減價
黃金、白金時價計算
WAH KIU JEWELLERS LTD.
504 MAIN STREET 華埠VANCOUVER
電話669—3247

新新珠寶金行
溫哥華緬街 547 號
TEL:(604)683-1920
SUN SUN JEWELLERY & ART CO.LTD.
547 MAIN STREET VANCOUVER B.C.
大減價

萬成肉食中心
MAN SING MEAT CENTRE
片打東街 二二四號 電話：681-4491
價錢實際 歡迎惠顧
每日供應 各式飯盒
探親攜帶手信
送禮自奉佳品
大特價酬賓
特製風乾 鴨肝腸 特瘦白油腸
450g（大包裝）每包$3.50
375g（細包裝）每包$2.00
本埠各零售商同價發售
顧客惠上 服務週到
七天營業 貨靚價實
牛仔筋 咖喱尤魚
咖喱雞 炆牛什
特製燶蹄 南乳豬手
杜候牛腩 蠔油鴨掌
家鄉扣肉 豉椒鳳爪
特製杜候鴨
＊特設熟餸部門＊
特製臘味
肥鷄大鴨
燒味鹵味
新鮮肉類
＊專營＊
歡迎零沽批發

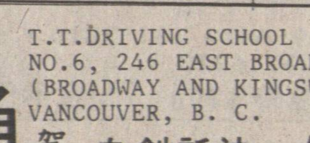
中國大預言家
左筆權 現寓溫哥華
前主講華僑之聲電台命相人生．命理信箱節目
精批命理．標準論相．
龜卜易卦．天星擇日．
精究陰陽風水定向
接批外埠命書
新知舊雨．移玉駕臨
寓溫哥華華唐人區緬街611號
文華商業大厦二樓候敎（大門口不貼招牌）
211, 611 MAIN ST., VAN. MANDARIN BDG. B. C. V6A 2V5.
電話：(604)681-8008


autobahn
AUTOBAHN COLLISION SERVICES LTD.
TOYOTA DATSUN SUBARU mazda pony GM FORD Dodge Plymouth Chrysler
• ICBC Repairs
• Free Estimates
• Courtesy Car
• Complete Frame Facilities
• Unibody Frame Specialists
• Guaranteed
汽車修理廠
車身修理 免費估價
車架翻新 有車借用
精工噴油 書面保証
燕梳投訴

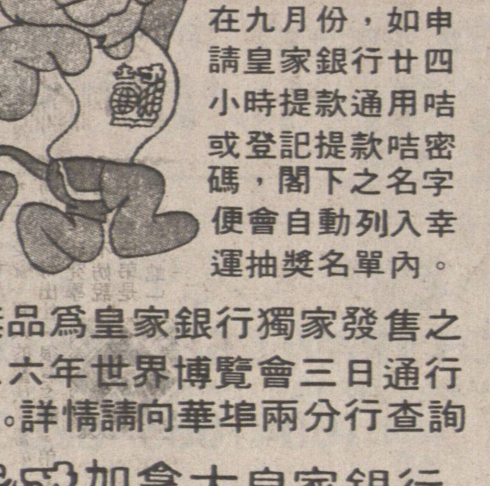
873-3016
873-4163
1723 MAIN ST.
(Between 1st & 2nd Ave.)
VANCOUVER

中山安堂

林健龍
#9 - 507 MAIN ST.
占掛五元，能知過去未來算命
函談12元 錄音20.元
批算一生人財福壽解諱公簽解觀音簽天星擇日結婚移居祝星求運解除災難酬照超幽每日在：緬街五〇七號二樓九號室候教，即帝國商業銀行隔鄰，入門口有我姓名林健龍
星期一至日中午十一時下午六時
若晚上來舍下請電話預約：二五四二八六二
外埠郵寄錄音22元

雲城汽車修理
VANCITY AUTO REPAIRS LTD.
1344 FRANKLIN ST. 電話： 251-5211
專門修理美國各種汽車
及 HONDA, MAZDA, VOLVO, VW
政府執照．經驗技師
鄭宗發君主理
各項修理
絕對妥當
價錢公道


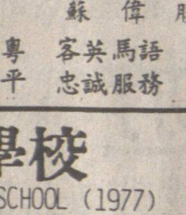
營業時間：週一至週五
上午九時至下午六時(請電話預約)
週六上午九時至下午四時

免費幸運抽獎

在九月份，如申請皇家銀行廿四小時提款通用咭或登記提款咭密碼，閣下之名字便會自動列入幸運抽獎名單內。
獎品爲皇家銀行獨家發售之八六年世界博覽會三日通行証。詳情請向華埠兩分行查詢
加拿大皇家銀行
ROYAL BANK OF CANADA
四百號緬街分行 電話665—5240
及華埠分行 電話665—6928

京士威駕駛學校
KINGSWAY DRIVING SCHOOL
3355 KINGSWAY
歷史悠久，經驗豐富
254-8454 (廿四小時)
全程130元
並指導筆試
另設特別班爲不懂英語的僑胞
教師黎美英MAY LAI
教師楊少棠 SHAO TANG YANG

HONG KONG DRIVING SCHOOL LTD.
香港駕駛學校
地址：域多利街5869號
電話：321—3722
考取筆試 專人指導 免費接送 收費公平 經驗豐富 師資優良
全程130元
校長：方勵強夫人 電話：298-4623

T.T.DRIVING SCHOOL
NO.6, 246 EAST BROADWAY,
(BROADWAY AND KINGSWAY)
VANCOUVER, B. C.
電話：321·7324 251·5015
通達駕駛學校
自創新法 易學速成
傳授快捷 合格率高
全程八鐘136元
每時 19元
十足把握筆試班
（免費接送）

城市駕駛學校
City Driving School
4522 緬街近廿九街
電話 874-4544

蘇偉勝
師資優良 經驗豐富 精通國粵 客英馬語
耐心教授 筆試路試 收費公平 忠誠服務

高級駕駛學校
4677 MAIN ST. ADVANCE DRIVING SCHOOL
專人輔導英語筆試
吳志強
CLASS 4 5 6
872-8717
全程130元

聯合駕駛學校
UNITED DRIVING SCHOOL (1977)
校址：823 號喜士定東街 & HAWK（近唐人街）
歷史悠久 經驗豐富 講解詳細 捷法速成
耐心教授 免費接送 日日考取 筆試路試
電話：253-6888 253-1333
全埠收費最平 效果保證最好
假日照常服務
（誠聘教車師傅）

王志龍駕駛學校
PERFECTION DRIVING SCHOOL
地址：7229 緬街近 57 街
本校教師，全埠經驗最豐富，保證捷法速成，普通班 $125 元，絕不拖鐘。
教師電話：
唐達良 253-3825
王志龍 325-7965

國際駕駛學校
International Driving Academy
STOP
地址111片打東街二樓 電話 684·3044
師資優良 經驗豐富 精通越南 國粵英語
專人教授 各級筆試 捷法易明 歡迎查詢
實習全科課程139元八小時
特價速成班110元六小時
校長 林伯虎 電話 684·6039
教師 馮尚榮 電話 879·0319

NATIONS DRIVING SCHOOL
萬國駕駛學校
地址：206 東六街及緬街223室
電話：327-9174 872-0058
校長 楊友權
教導經驗豐富 學技容易快捷
全埠收費最平 效果保證最好

UNIVERSE DRIVING SCHOOL
NO.7-119 W. BROADWAY VANCOUVER B.C.
宇宙駕駛學校
電話：8742524 4379617
經驗豐富 教法詳盡
免費接送 歡迎查詢
全程八小時136元
速成六小時102元

嘉華駕駛學校
ALPHA DRIVING SCHOOL
#1-2256 KINGSWAY, VANCOUVER, B.C.
歷史悠久 經驗豐富
全程130元，並有筆試班。
馮坤威校長438-3438

安全駕駛學校
安全實用．捷法速成
筆試路試．收費公平
請電：876-8434

(MIKE)
周炳麟